

???????????? ? ?????????????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ? ?????????? ?????????? ?????-??? ??????
????????? ??? ?????? ?????????? ?????????? “??????”. ??? ???? ?????? ?????????? ? ?????????? ?????????? ???
??????, ?????? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????, ?'????? ? ??????????
????. ??? ?????????? ???-????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ??????, ???????, ?? ??? ?????? ??????????
????????? ?????????? ??? ?????????? (????????????? ?????????? ?????? ?????? - FARC), ?????????? ??????????
?? ?????????????? ?????? ?????????? ?? ??? ??????, ?? ??? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ??????
?????, ?????????? ?? ??????????.

?????????: ?????????? ?????????????????? ??????????

????? ???? ???? (Hilal Demir, Ferda Ülker)

????????? ? ?????????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??????????
????? ? ??????-????????? ?????????? ? ?????? ?????????????? ??????, ?? ?????????? ??????????
“????? ???? ??????????”. ???-??? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????????? “??????”.

??????, ??? ???? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????, ?????? ?? ?????? ?????????? ???, ? ????
?????????, ?????????? ?? ?????????? ??????????. ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ???,
????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ??????????, ?????? ?????? ???, ??? ?????????? ?????????? ??????????
????????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??????????:

• ?????? ???? ?????? ???? ?????? ?????? ?????? “????????? ??????????”. • ??? ?????????????? ?????? ??????
????????? ?????? ?? ?? 1997-?? ??? ?????????? ???, ??? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ???
(“????????????? ?????”). • ?????????? ????: ?????? ? ?????????? ?????????? ?????? OYAK ? ?????? ?
????????? ?????????? ? ?????????? ??????????.. • ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?? ??, ?? ?????? ?
?????????, ??? ?????? ?????????? ?????.

? 1923-? ???, ??? ?????? ?????????? ???????, ?????? ??? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ??????????
?????????. ?????????? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ??????, ? ??? ?????????? ? ?????????????? ??????
??????, ? ?????????? ?????????? ???, ? ??? “????????????? ?????”. ?? ?????????? ?? ??? ?????? ??????????
???????. ??? ??? ?????? ?????????? ? ?????????? ?????????? ??? ??????, ?????? ?????????? ??? ??????
????????? ?????????? ?????????? ??????????, ?????? ? ?????????? ??????.

????? ????????

????? “?????????” ?????? ??? ?????????????? ? 1992-? ??? ? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ??????????
????????? ??? (IWRA). ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ??????????, ??????: ??
????? ?? ?????????? ?????????????? ??? ? ??????????, ?????????? ?? ??????????

? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??????
????? ???, ??? ?????? ???, ??? ?????? ???, ??? ?????? ?? ???????, ??? ?????? ??? ?????????? ?????? ??????????
????? ?????? ?? ?????????? ?? ??? ??? ?????????? ??????????. ?????? ?????? ??? ?????????????? ?????????? ??
??, ?? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????? 2001-? ??? ?????? ?????????? ?????????? ??????????.

????????? IWRA ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ??? ?? ??????????
????? ?????? ?????? ? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????? ??????
????????????????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??????????
????????? ??c?????????, ???????????????, ??- ?? ?????????????? (LGBT) ???, ??? ?????-?? ?????????? ?
????? ?????????????? ??????.

????? ?????????? ??????????, ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ? ?????? ?????? ?????????????? ????
?????-?? ???????, ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????????? ?????? ?????? ??? ??????
“????????????????? ??????”, ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????.

?????????? ?? ?????? ?????????????? ????????, ??? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ? ??????????
????????? ? ??????? ??????????????. ?? ?????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????????? ?????????? ??????????
????, ??????: ??????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ??????????????.

????????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????, ? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ???
???????????. ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??????????, ??? ??????????
????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????.

????????? ??? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ??????????
???????????, ??? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??????????
? ???, ?? ??? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????.

??? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?
(????? ???? ?????? ?? ?????????? ??????, ??? ? ???-??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?
????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ? ??? ?????????? ?????? ?????? ?
????? ??????.

????????? ?????????? ?????? ??????????

????????? ?????????? ?????? (INTI) ??? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? IWRA ? ??????????
????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????? ??????????
????????? ?????????? ??????: ?????? ?????? ?????? ? ?????? ?????? ?????? ? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??????
?? ?????????? ?????? ???, ?????? ? ?????? 1996-??, ? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?
????? 1998-?? ?? 2001-?? ???.

?? IWRA ?????????? ? ?????? 2001-?? ???, ?????????????? ?????? ??? ? ?????????? ??? ? ?????????? ???,
????????????? ?????? ?????? ?????? ? ?????? ?? ?????? ??????, ??? ?? ?????????? ?????? ?????????? ??????????
????????????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ????
????????? - ?????? ??? ? ??? ?????? - ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????? ??? ?????? ? ??? ?
????? ??????, ??? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? . ? ?????? 2006-?? ??? ?? ??????
????? ?????? ?????? ?????? 20-? ?????????? ? ?????? ??????.

??? INTI ?????? ? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ? ?????? ?? ?????????? ?? ??????????
???????????, ????????????, ?????? ?????? ?? ?????????? ?????? ??????.

???? ?????????? ?????? ?????? ? ?????????? ?????? ?????????? ?? ?????? ? ?????????? ? ?????????????? ?????? ??
????? ??????, ?????????? ?????? (??? ?????? ? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????) ?
????? ?????????????? ??????.

? ?????????? ?? ?????????? ? ?????????? ?? ?????????????? ???, ?????????? ?????? ?????? ?????????? ??????
?????, ?????? ?? LGBT-???, ? ? ?????????? ?????? ??????. ??? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ??????
????? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
??, ??? ?????????? ?? ?????? ??????, ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ??
????????? ??????, ?????????? ?????? ??????, ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
(????????? ? ???) ?? ?????????????? ??????.

????????? ?????????? ?? ??? ?????????? ?????? ? ?????? ? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??
????????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????? (????????? ?
????? ?????? ??? ? ?????????? ?????? ? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????? ?? ??????,”????? ??????????” ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????.

? ?????? ?????? ??????????, ?? ?????? ?????? ???-?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? -
??????, ? ?????????? ?????????? ??? ? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ?????? ?? “????? ??????????” ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????.

???????????? ???? ????", ???? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????-??? ?????? ??????????, ??? ?????? ??????????
?? ?????? ?????? "????????????". ??? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????? ??????????, ?????????? ? ?????? ?????
????????????????? ?????? ? ??????, ?????????? ?? ?????, ???? ?? ?????? ?????????? ?? ??????.

????????? ?? ??????????? ?????????? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????????????, ?? ??????? ??????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ??????. ????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ????? ?? ?????? ???, ?????????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????; ??? ?????????? ?????? ???, ?? ?????????? (?????????), ?????????? ??????????, ?????????? (?????????) ? ??????.

????????? ?? ??????? ??????????????? ?????????? ?????????????? “????? ??? ??????????????” ? ????????, ??? ?????? ??????
? ?????? ??? ?????????? ?????? ? ?????? ?????? ??????????????; ?? ???? ?????? ? ?????????? ?? ?????? ??????
????? ?????? ??????. ? 2002-?? ???? ?? ??????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??? -
????????? ? ???????, ?????????? LGBT, ??????? ??????? ??? ??????, ?????????????? ???????, ??????? ??? ?
????????????????????? ??????? ? ???????, ??????, ??????, ??????, ?????? ?? ??????????.

??????, ??? ?????? ??????? ? ?????? ?????? ??? ?????? ??????? ?????????? ? ?????? ???????????????, ??? ??????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????? ??????? ? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ??????????. ?????? ??? ??????????, ?? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? “????????????????? ??????”. ??????????, ? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ((?? ?? ?????????? “? ?????? ?????”, ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????)). ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ?????? ?????? ?????? ??????????.

?? ???????, ?? ?????????? ??????? ?? ??????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ????????. ?????? ? ???????,
?? ? ? ??????, ??? - ?????????? ?????? ? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ??????? ??
????????????? ??'????. ?????? ???, ??? ??? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ??????????????????
????? ?????????? ? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ? ?????? ??????. ?????? ?????? “????? ??????????????”
????????????? ?????????? ?????? ?????? ? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ? ???????
????????? ?????????????? ?????????? ?? ? ? ??????????, ??? ? ? ?????????????? ?????.

????? ?????

?????? ?????? ? ??????????? ?? ?????????? ???????? ?????????? ?? ??? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ?
????????? ????????, ??????? ?????? ?????????????? ??????? (?? ??? ?????????????? ? ??????????????)
????????? ? ??????) ??? ???, ??? ??????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ? ??????? ?????????????? ?????????????? ??
????????? ? ??? ? ??? ?????? ??????. ?????? ??? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????????? ? ?????? ??????,
????????? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????.

??

????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ? ??????, ?? ?????? ???????, ?? ?? ?????? ?? ???
 ?????????????? ?????? ?????????????????? ??????. ??? ?????????? ? ??? ?????? ? ?????????????????? ??????????,
 ?????? ?????????????? ?????????? ?????? ??-????????????? ?????????????? ???, ?? ?? ?????????? ?? ??????
 ?????????????? ?????? ?????????? ??????. ?????? ? ?????????? ?????? ? ?????? ?????? ??? ?????????? ??????????
 (????? ??? – ?????????? – ????. ???????????)).

???? ?????????? ?????????? 15-?? ?????? (????????????????????? ??? ?????? ??????) ? ?????????? ?
????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ? ?????? ??????, ?????????? ?????????????? ?????? ?
????????????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ??????.

????? ??? ??????? “?? ??????? ?? ? ????” (We Are Facing It), ???? ?????? ??? - ?????????????? ????, ??? ??????? ? ??????. ?? ??? ?????? ??????? ?? ?????? ???, ?? ?????? ??????? ?????? ??????????? ?? ?? ??? ??????. ?? ?????? ??? - ?????????? ????, ??? ?????? ??????? ?? ??????, ? ?????????????? ?????? ?????????????? ??????, ?? ??????? ????.

????? ?????????????????? ?????? ??? “????? ????” (Rice Day), ??????????? ? ??????, ? ?????? ??????????
?????????????????, ??????? - ?????? ?????????????? ????????. ?? ?????????? ???, ??? ??????? “?? ??????, ??? ?”.
?? ???????????????, ??? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ??????????, ?? ?????????? ?????? “?? ???”
??? ?????????? ?????????????? ?????? ? ?????? ? ????. ?????? ??????? ?????????? ???????, ?????? ?????????????? ??
????? ?????????????? ??????? ? ????. ?????? ?????????? ?????????? ???????.

???

???? ???? ?????? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ? ??????????, ? ?? ?? ???? ?????????? ?????????????? ?? ?? ??? ??? ????? ???????, ??????? ??????? ? ?????????? ?? LGBT-????? ?? ?????? ??????????. ????? ?????????? ??? ???, ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????? ??????. ?????????? ?????? ?????? ?????????????? ??? ?? ?????????? ?????????? ? ?????????????????? ?????????? ? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ??????????.

???? ?????????? ??????????? ???? ?????? ??????? ??????, ? ??? ?????? ?????????????? ??????? ??? ???. ?????? ??????????????

????? ?????? ? “????? ??????????????”. ?? ??????? ?????????????? ?????? ?????? ??? ??????? ?????????? ???????,

????????? “????????????? ??????” ? “????????? ??????????”, ?? ?????? ?????????????? ?????? ? ?????????? ??????.

????????, ?????????? ??????, ??????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?? ??????????; ??????????,
???? ????? ?????????????? ?? ??? ?? ???? ?????????? ??'???, ?? ?? ??? ?????????????? ?? ???? ? ????

????? ?????:?????

? ?????????? ??? ?????????????? ?????????? ?????????????????? ?????? ????. ?????????? ?????? “????????” ?? ????
???? (???? ????) ??????, ??? ? ?????????? ?????? ????. ?????? ?? ?????????? ? ?????? ??? ?????????? ??????????
“?????????” ?? ??????????. ??? ? ?????????? ?????????? ?????? ??????????, ?? “?????” ?? “??”,
????????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????? ??????????
????????? ? ?????????? ??????. ?? ?????? ?????? ?????????? “????????” ?????? ?????????? ??????, ??????????????
?? ? ?????? ????. ?? ?????????? ?????? ?? ?????? ??????????, ? ???? ?????? ?????????? ????????, ? ?????? ??
????????? ??? ? ?????????? ??? “?????” ?? “????”.

????????? ?????? (??? "????????????? ?????????????")

?????? ? ?????? ? ?????????????? ????????, ? ????? ??? ????????, ?? ?? ?????? ?????????? ?? ??????. ?????? ?? ?????????? ??????, ?? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??? ?????-????? ??? ?????? ?????? “?????” ?? ????????, ?? ?????? ?????? ?? ???? ?????? ??????. ??????, ??? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ?????????? ? ?????????? ??? ?????.

???????????? ?????

?? ???????, ??????? ?? ??????? ?? ? ??????? ?????????????? ?????? ?????? ??????. ? ?????? ??????
?????? ?? ?????? ??????? ??????, ??????? ? ????. ?????? ????. ??????? ?????, 25-?? ?????????? - ?????????? ????
????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ??????? - ?? ?????????? ??????, ? ????. ?????? ?????? ?????????? ??????. ????
????? ????. ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ? ?????? ??????????, ?????????? ?????? ?????? ?????????? ??????
??????, ?? ??????? ????. ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ????. ??????? ??????, ????. ?????? ?????? ?????? ?????? ?
????? ?????????? ??????.

????? ??????? ?????????????? ? ?????????? ??????? ?? ?????????? ?????????? ?? ??????????????????, ??? ??????????
?????. ????? ?????, ??? ?? ??????????, ??????? ?????????? ? ??? ??????????. ?????? ????? ?? ?????????? “?????????
?????????” ?? ??? ?????????? ??? ??????, ??? ?? ?????????? ??????? ??? ?????????? ?? ?, ?? ?? ?????????? ???
?????? ????? ????? ?????????? ?????.

????????? ??????

????????? ??????? ?????????????????? ??? ?? ?????????? ??????, ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ??
????????? ??????? ?????????? ?????????? ??? ??????. ?? ?? ?????????? ?????????? ?????? ?????.. ?? ?????????? ?????
?????? ??????, ??? ?????????? ?? ??????? ?????????? ????????, ? ?????? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ??????. ??
????????????????? ?? ???????, ??? ??????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????????????????? ?????: ?? ??
????????? ??????, ? ?????????? ?? ??, ?? ?????? ?? ?????????? ??? ???, ?? ?????? ?? ?????? ?????'????? ??? ??.

????????????? ?????? ??? “????? ??????????????” ?????????? <http://www.theatreoftheoppressed.org>

????????? ?? ??????? ? ?????? ? ?????????????? ? ?????????????? ?????

????????? ??????? ?? 30 ????? ? ?????? ?????????????? ??????????, ? ?????? ?????????????? ?????, ?????????? ??????
?????? ?????????????? ??????????? ??????. ?? ?????????? ??????? ?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ???????
??????, ? ???? ??? ??????????, ??????????? ??? “????????????? ??????????”. ?? ?????????? ??????? ?
???? ??????? ?? ??????, ??????? ??????? ???????, ??? ??? ?????? ?????????? ?????????? ??????????
?????, ?? ????? ?????????????????? ?????? ???????.

? 1980-?? ??? ?????????? ?????? ?????? ?????????????????????? ??????????, ?? ?????????? ??????????, ??? ??????????????
???????? ? ?????? ?? ?????????????? ???????, ???????, ? ?????????? ???????????, ?????????? ?????? ??? ???? ??????,
?????????, ??? ?????????????? ?????? ???????, ?????????????? ?????????????? ??????????. ????? ??????????
????????? ?????????????? ?????? ???, ?? ???? ??? ?????????? ???????.

?????? ??????????? ???????, ??? ??????????? ?????? ?????'????????? ????????, ??????????? ??????? ???????
?????????? ? ?????, ??? ??????????? ??????? ?? ??????? ??????????. ??? ??????????? ????? ??????????
?????????? ??????? ??????? (???? ??????? ??????????? ? ??????????) ? ??????????? ?? ???????
????? ? ?????, ??????? ?? ??????????? ????? ??????????? ?? ???????, ?????? ?? ?????.

?????? ?? ??????? ????????????, ???? ???? ?????? ??????????? ????????, ??????? ???? ? ?????? ?? 18
???????, ?????? ??? ?? ?????? ???? ??????. ???? ??????? ??????? ??????? ??????? ??? ?????????? ??????
???????????, ????????????, ????????, ??????, ??????????? ??? ?? ???????.

??? ??????? ??????? ?? ??? ?????? ??????????????? ? ??? ??????????. ? 2003-? ????, ??????????, ???? ????????????
?? ?????????? ???? ??? ?????? ?????? ???? ???-???, ???? ??? ?????? ?????????? ????, ?? ????
????????? ?? ??????? ?????? ?????. ? ??? ???????????. ???? ??? ?????? ?????? ???? ??????????, ??? ??????
??? ??????? ?????? ????, ?? ?? ??????? ?? ??????. ?????? ??? ?? ??????? ? ????????, ???'????? ??
????????? ??????, ??? ? ??? ?????????????? ????, ??? ???? ??? ?????? ? ?????? ?????? ????.
???

????? ??????, ??? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?????? ?????? ???????????, ??????? ??????? ?????? ?
????????? ?????? ?????????????? ?????????? ??? ??? ? ??????????. ??? ?????????????? ? ?????????????? ??????, ???
????????? ? ??? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????? ???, ??? ?????? ?????????????? ? ??????????????
????????? ???????.

???? ?????????? ?? ??????? ?????????? ??????? ?? ?????????? ?? ?????????? (“????????? ?????????????”) ??????? ?? ?????????? ????????, ??? ???????????, ?????????? ???? , ??? ?? ???????????, ?????????? ??????? ?????????? ????????, ?????????? ??????? ?? ???????, ?????????? ??????? ?? ?????, ?????????? ??????? ?? ???????, ?????????? ??????? ?? ???????, ?????????? ??????? - ??? 4000 ? ??????? 2006-?? ??? ?? 22000 ? ??????? - ??? ??????????? ? ???, ??? ?? ???????????, ??? ??????????? ?? ??? ???????????.

???????????? ?? ??, ??? ? ?????? ??????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????, ??? ? ?????? ? ??????
2007-?? ???. ???????? ?????? ??????? ?????? ? ?????? 2007-??; ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??
????? ??????????? ?? ?? ??????, ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ???, ? ??? ?????? ?????? ?????? ? ?????? “??
?????????????”.

?????????? ???? ? ???-???? ?? ????????, ????????: ????? ????????, ????????, ?? ????????

????????? ? 1997-? ????, ????? ?????????? ??-????? ?? ??????? ?????????? ? ??????? ?????????? ?
????????????????? ??????. ?????????? ?????????? ? ?????? ??????, ???????, ??? ? ???'????? ??????
????????? ?????? ? ?? ????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ??? ?????????? (????????????? ??????????
????? ?????? - FARC), ?????????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????? (?? ??????
????????????? ? ??????).

?????????????????, ?? ??? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????????????? ?????????????? ??????, ?????????? ??
?????????????. ?????????? ?? ?????????????? ? ??????, ??? ??????? ????? ??????????????, ??? ?????? ?? ??????????
????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ? ??
????????????????? ? ??? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????? ?? ??????, ?????????? ??? ??? ?????????? ?????? ??????.

????????? ??? ??????????? ????? ?? 1000 ??????, ??????????? ?? ??, ?? ????? 150-? ??? ?????? ?????? ??????? ??????? ???????, ?????????????????? ??? FARC.

????????????? ?????????????? ??????

- ????? ?????? ?? ??????????? ???????????, ?????????? ?????????? ??? ??????? ?????????? ? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????.

- ?????????? ?????????? ??? ?? ??????? ????????, ?? ?????? ? ??? ?????? ?? ?????????? ??????????

- ?????????? ?????? ?????????? ?? ??????????, ?????????? ??????, ? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????? ??????????

????????????? ??????????

?????? ????? ?????????? ?? ??? ?????????????? ?????????????? ?????? ??????????????. ???? ?????????????? ?????????? ??????????????
????????????? ?????? ??????????; ???? ?????????????? ? ?????? “????????? ??????????” ??? ?????? ?????????? ?????? ??
??????. ?????? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????? (??? ?????? ?????????? ?????????????? ???
????????????? ???) ??? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?????? ??????????.

???????????? ?????

????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????? ???, ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??????????,
????? - ??? ?????? ??? ?????? ?????? ???????????, ???????????????, ???????. ??? ?????? ?????? ?????? ???
????? ??????, ??? ? ?????? ??? ?????? ?? ??? ???? ?? ??????? ???, ? ? ?????? - ?????? ? ??
????? ?????? ?????? ???, ??? ?????? ?????? ?? ???????????, ??????????????? ?? ??? ?????????????? ???.

????????? ??????????

????????????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ?????????? ?????????????????????? ?? ? ??????????????????, ???
????????????????? ?????????? ?????????? ??????????. ??? ?????????? ????? ?????????????? ? ?????????????? ?????????????? ?????? ???
?????????.

????????? ?????????? ? ?????????? ??????????. ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ????? ???????????????
????????? ??? ?????????? ? ?????????? ??????. ?????? ?????????? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ??????????
????????? ??????????, ?????????? ?? ??? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ? ??????. ??? ?????? ??????
????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ??
????????????? ?? ?????? ?????????? ????. ?????????? ?????? ?? ?????? ? ???'???, ?????????????? ??
????????? ?????? ?????? ?????????? ??????????, ??? ? ? ?????? ???'???, ?????? ??????.

???

????????? ?????????? ?????????????? ??????????, ??? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????????
? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??????. ?? ??????:

???????, ?????????????? ?? ????????????

????????? ?????????? ??????????

????????? ???-??? ????-????? ?? ?????????? ????-, ??? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ?????.
????????? ?????????? ?????????? ?? ??? ?????????? ?????????? ?? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ????,
????????? ?????????? ?? ??????, ?????????????? ?????????? ?? ?????????????? ????. ?????? ?????????? ?????? ????
????????? ?????????, ?????? ??? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ??????????; ???????????, ??, ?????????? ?? ?????? ?????? ??????????????, ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ??????; ???????????, ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ??????; ???????????, ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ??????; ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ?????? ?????? ?????? ??????.

????? ???? ????

????????? ??? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ??????: • ??? ???????, ?????????? ?? ?????? ?????????????? ?????? ?
????????? ???????; • ??? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ????: • ??? ??????
????????? ? ???????????, ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ???????????????, ??? ?????????? ??????
?????????; • ??? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ??????
?????, ?????????? ?? ?????????? ?????? (comprehensive vision) ?????????? ?? ????????

?????????

????? ?????????????? ????????, ?? ?????????? ???????? ?? ?????????? ???-????? ?? ?????????? ????????
????????????? ???????, ?? ?????????? ???????? ?? ?????? ?: • ?????????? ?????????? ?????????? ???????; •
????????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????? ??????????, ?? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ?? ????????
?????????; • ?????? ?????????? ?????????? ???????, ?????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ????????
????????????? ?????????? ?????????? ?? ??????????; • ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ??????; •
????????? ?? ?????? ? ?????? ?????????? ??????; • ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??????
????????? ?????? ?????? ??????; • ?????????? ?????? ?????? ??????; • ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ??
????????? ??????; • ??????, ?????? ?????????? ?????????? ??????????; • ?????????? ?????????? ?????? ??????
????????? ?????? ?????? ??????; • ?????????? ?????? ?????? ?????? ?? ?? ?????????? ?????? ?????? ??????
????? ?????????? ?????? ?????? ?????: ?????????? ?????? ??????

????? ????

8-?? ??? 1996-?? ??? ?????????? ??? ????????, ?? “????????? ?????????????? ?????? ???? ?????”
????????? ??????? ?????????? ?????????? ??????”. ?? ??? ?????? ?? ??? ?????????? ?????????? ?? ?????? ??????????
?? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ??????
????????? ?????? ?? ??????????-????????? ?????? ?????? ?????? (Kleine Brogel) ? ?????? ?????????? ?
????????? “????????? ????” (Bombspotting), ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ??????
?????????????.

“????? ???” ??? ?????? ????????, ? ???? ? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ??????
????????????? ?????? ?????? ??????, ?? ??? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????? ??????
????????? ??? ? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ???, ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????????? ??????, ? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? “????? ????” - ?????? ??????????
?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? - ?????? ?? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????.

????????? ??????? ? ??????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ? ?????????? . ?????????? ? ???????????
???????, ?? ????????????, ?? ?????????? ??????????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ? ?????????? ?????? ?? ????
? ??????, ??? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?????.

????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ? ?????? ??????????. ?? ?????? ??? ??????????? ????? ?? ?????? ?????-?????? ?????? ?? ?????????? ?? ?? ??????????????. ?? ?? ?????? ??? ???, ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ??????????, ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ??????????????, ? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ????. ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ????, ?? ???, ??????????, ?????? ??????, ??????????, ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ??????????.

???????????? ???????????????, ?? ??????????? ?????????? ?????? ??? ???????????, ?????????? ?? ?? ??????????? ??????.
????? ?????????? ?????? ?? ?????? ???????, ?? ?????????? - ???????????, ?? ????, ?? ?????????????? ?? ????????
??? ?????? ??????? ???????, ?????????? ??????? ??????. ?????????? ??????? ??????? ?????? ???, ???
????????? ?? ??????????????? ?? ????, ?? ????, ??? ? ?????? ?????? ??????.

???? ?????????? ? ? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ? ?????? ? ? ???? ? ?????? ? ??????
??????????. ??? ?????????? ????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????
????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ? ?????????? ?????????? ???????, ??? ?????????????? ??
????? ????.

????????? ?????????? ????????????, ?????????????? ??? ??? ???, ? “????? ? 365-????????? ?????????”. ?? ??????
?????? ??????? ?????????? ??? ??? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????? ???, ??? ??????????
? ????????, ? ?????????? ?????? ? ????????????, ???????, ?????????? ???, ??? ?????????? ?????? ??????????
????????????? ?? ?????? ? ??????.

????? ? ?????????? ????, ????, ????, ?????? M51 ?????? 30-? ?????? ??? “????? ?????” ?????? ?????? ? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? “????? ?????” ?????????????????? ?????? (Centre d'Essais des Landes) ????. ?????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? “????? ?????” ?????? ?????? “????? ??? ?????? ??????”.

???? ?????? ?? ?????????? ??????? ?? ????. ?????? ?????????? ?????? ? ?????? ??????. ?????? ?????????? ??????????, ????. ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ? ?????? ?????????? ? ?????? - ??? ?????? ?????? ?? ??????????.

???? ?????? ??????? ?????? ?? ?? ??????, ? ?????????? ?????????? ??????? ??? ??, ??? ?? ?????? ???????????
????? ? ?????? ??????. ??????? ?????? ?????, ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ??
????????? ?? ?????? ??????. ??????? ?????? ?????? ?????? ?????, ?? ?????? ? ?????? ?????????? ???????
????? ?? ??????? ????? ??, ??? ?? ???? ?????? ?????.

Related content

[en](#)
[es](#)
[fr](#)
[de](#)

Comments

There are no comments on this article. Have you got something related to this topic, you'd like to say? Please feel free to be the first person to make a comment.

Add new comment

Your name

Email

Homepage

Language



Subject

Comment

[About text formats](#)